



ДЕРЖАВНИЙ ЦЕНТР СЕРТИФІКАЦІЇ ДСНС УКРАЇНИ
Україна, 01024, м. Київ, вул. Круглоуніверситетська, 20/1
Призначений орган № UA.TR.056

STATE CERTIFICATION CENTER OF SES OF UKRAINE
Ukraine, 01024, Kyiv, Str. Kruglouniversitetska, 20/1
Notified Body № UA.TR.056



10206
Сертифікація
продукції

СЕРТИФІКАТ СТАБІЛЬНОСТІ
ПОКАЗНИКІВ БУДІВЕЛЬНОЇ ПРОДУКЦІЇ
CERTIFICATE OF CONSTANCY
OF PERFORMANCE OF THE CONSTRUCTION PRODUCT

Зареєстровано в Реєстрі № **DCS.CPR.056.0040-25**
Registered in the Register

Термін дії з **29 серпня 2025** до **28 серпня 2028**
Valid from/valid until

Відповідно до Закону України «Про надання будівельної продукції на ринку» даний сертифікат поширюється на будівельну продукцію

Будівельна продукція **Прилад приймально-контрольний пожежний моделі**
Construction product **FH.54.J-000-EU (EN54 Fire Hub Jeweller)**

код УКТ ЗЕД
26.30.50
Код ДКПП

Відповідає вимогам
Complies with the requirements

Даний сертифікат підтверджує, що всі вимоги з оцінки та перевірки стабільності показників, наведені в додатку ЗА ДСТУ EN 54-2:2003 зі зміною № 1:2012 та поправкою №1:2019 «Системи пожежної сигналізації. Частина 2. Прилади приймально-контрольні пожежні (EN 54-2:1997/AC:1999/A1:2006, IDT)»; додатках ЗА ДСТУ EN 54-4:2003 зі зміною №2:2012, ДСТУ EN 54-4:2019 зі зміною №1:2019 та поправкою №1:2019 «Системи пожежної сигналізації. Частина 4. Устаткування електроживлення (EN 54-4:1997/AC:1999/A1:2002/A2:2006, IDT)», додатку ЗА ДСТУ EN 54-21:2009 «Системи пожежної сигналізації. Частина 21. Пристрої передавання пожежної тривоги та попередження про несправність (EN 54-21:2006, IDT)»; додатку ЗА ДСТУ EN 54-25:2010 з поправкою №1:2019 «Системи пожежної сигналізації та оповіщення. Частина 25. Компоненти системи, які використовують радіозв'язок (EN 54-25:2008/AC:2012, IDT)» згідно із системою 1 виконуються. Контроль виробництва продукції на підприємстві, що здійснюється виробником, оцінюється для забезпечення стабільності показників будівельної продукції

Підприємство-виробник
Enterprise-manufacturer

ТОВ «АДЖАКС СИСТЕМС МАНЮФЕКЧУРІНГ»
адреса: 04073, м. Київ, вул. Скляренка, 5,
код ЄДРПОУ 42593133

Сертифікат видано
Certificate issued

ТОВ «АДЖАКС СИСТЕМС МАНЮФЕКЧУРІНГ»
адреса: 04073, м. Київ, вул. Скляренка, 5,
код ЄДРПОУ 42593133

Загальна інформація
General information

Даний сертифікат був виданий вперше 29.08.2025 та буде залишатися дійсним (але не довше, ніж до 28.08.2028), або до тих пір, поки національний стандарт, будівельна продукція, методи оцінки та перевірки стабільності показників та умови виробництва на підприємстві не зміняться суттєво або до призупинення чи скасування призначеним органом. Прилад приймально-контрольний пожежний моделі FH.54.J-000-EU (EN54 Fire Hub Jeweller) має функцію передавання пожежної тривоги та попередження про несправність та використовує радіозв'язок. Показники суттєвих експлуатаційних характеристик вказані у Додатках 1, 2, 3, 4 до сертифіката, які є невід'ємною частиною цього сертифіката

Сертифікат видано органом з оцінки відповідності
Certificate is issued by the conformity assessment body

Державний центр сертифікації ДСНС України,
01024, м. Київ, вул. Круглоуніверситетська, 20/1
тел. (044) 461-91-30, website: dcs.dsns.gov.ua

На підставі
On the basis of

Протоколи випробувань від 16.07.2025 № 0559-4-2025, від 22.07.2025 № 0561-1-2025 Державного підприємства «Всеукраїнський державний науково-виробничий центр стандартизації, метрології, сертифікації та захисту прав споживачів» (ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ» (атестат акредитації від 02.07.2024 № 20635). Звіт з первинного інспектування виробничого підприємства та контролю виробництва на підприємстві від 27.08.2025 № 08, Рішення від 29.08.2025 № 0052CPR1 Державного центру сертифікації ДСНС України

Заступник начальника центру –
начальник відділу




Юрій ВОЛОДЬКО



Чинність сертифіката можна перевірити
в Реєстрі за тел. (38 044) 461-91-34

CC № 000041



ДЕРЖАВНИЙ ЦЕНТР СЕРТИФІКАЦІЇ ДСНС УКРАЇНИ
Україна, 01024, м. Київ, вул. Круглоуніверситетська, 20/1
Призначений орган № UA.TR.056

STATE CERTIFICATION CENTER OF SES OF UKRAINE
Ukraine, 01024, Kyiv, Str. Kruglouniversitetska, 20/1
Notified Body № UA.TR.056

ДОДАТОК 1

до сертифіката стабільності показників будівельної продукції
SUPPLEMENT TO THE CERTIFICATE OF CONSTANCY
OF PERFORMANCE OF THE CONSTRUCTION PRODUCT



10206
Сертифікація
продукції

Зареєстровано в Реєстрі № **DCS.CPR.056.0040-25**
Registered in the Register

Термін дії з **29 серпня 2025** до **28 серпня 2028**
Valid from/valid until

Показники суттєвих експлуатаційних характеристик згідно вимог
ДСТУ EN 54-2:2003 зі зміною № 1:2012 та поправкою №1:2019

Суттєві характеристики	Вимоги розділів (пунктів) стандарту ДСТУ EN 54-2:2003 зі зміною № 1:2012 та поправкою №1:2019	Визначений рівень або клас
Загальні вимоги	4	Відповідає
Основні вимоги щодо індикації	5	Відповідає
Режим спокою	6	Відповідає
Режим пожежної тривоги	7	Відповідає
Режим попередження про несправність (див. також додаток F)	8	Відповідає
Режим вимкнення	9	Відповідає
Режим тестування (необов'язкова функція з вимогами)	10	Не застосовується до даної продукції
Стандартизований інтерфейс входів/виходів (необов'язкова функція з вимогами - див. також додаток G)	11	Не застосовується до даної продукції
Вимоги щодо конструкції	12	Відповідає
Додаткові конструктивні вимоги щодо програмно-керованих пожежних приймально контрольних приладів	13	Відповідає
Маркування	14	Відповідає
Холод (за умов функціонування)	15.4	Відповідає
Вологе тепло, постійний режим (за умов функціонування)	15.5	Відповідає
Удар (за умов функціонування)	15.6	Відповідає
Вібрація, синусоїдна (за умов функціонування)	15.7	Відповідає
Електромагнітна сумісність (EMC) (за умов функціонування)	15.8	Відповідає
Зміни напруги електроживлення (за умов функціонування)	15.13	Відповідає
Вологе тепло, постійний режим (тривале впливання)	15.14	Відповідає
Вібрація, синусоїдна (тривале впливання)	15.15	Відповідає

Використання за призначенням: пожежна безпека.

Заступник начальника центру –
начальник відділу

Керівник

М.П.

Ідентифікаційний
код 14319662

Юрій ВОЛОДЬКО

Чинність сертифіката можна перевірити
в Реєстрі за тел. (38 044) 461-91-34

СД № 000064



ДЕРЖАВНИЙ ЦЕНТР СЕРТИФІКАЦІЇ ДСНС УКРАЇНИ
Україна, 01024, м. Київ, вул. Круглоуніверситетська, 20/1
Призначений орган № UA.TR.056

STATE CERTIFICATION CENTER OF SES OF UKRAINE
Ukraine, 01024, Kyiv, Str. Kruglouniversitetska, 20/1
Notified Body № UA.TR.056

ДОДАТОК 2

до сертифіката стабільності показників будівельної продукції
SUPPLEMENT TO THE CERTIFICATE OF CONSTANCY
OF PERFORMANCE OF THE CONSTRUCTION PRODUCT



10206
Сертифікація
продукції

Зареєстровано в Реєстрі №
Registered in the Register

DCS.CPR.056.0040-25

Термін дії з
Valid from/valid until

29 серпня 2025 до 28 серпня 2028

Показники суттєвих експлуатаційних характеристик згідно вимог
ДСТУ EN 54-4:2003 зі зміною №2:2012, ДСТУ EN 54-4:2019 зі зміною №1:2019 та поправкою №1:2019

Суттєві характеристики	Вимоги розділів (пунктів) стандарту ДСТУ EN 54-4:2003 зі зміною №2:2012, ДСТУ EN 54-4:2019 зі зміною №1:2019 та поправкою №1:2019	Визначений рівень або клас
Загальні вимоги	4	Відповідає
Функції	5	Відповідає
Матеріали, конструкції і виготовлення	6	Відповідає
Документація	7	Відповідає
Маркування	8	Відповідає
Холод (за умов функціонування)	9.5	Відповідає
Вологе тепло, постійний режим (за умов функціонування)	9.6	Відповідає
Удар (за умов функціонування)	9.7	Відповідає
Вібрація, синусоїдна (за умов функціонування)	9.8	Відповідає
Електромагнітна сумісність (ЕМС) (за умов функціонування)	9.9	Відповідає
Вологе тепло, постійний режим (тривале впливання)	9.14	Відповідає
Вібрація, синусоїдна (тривале впливання)	9.15	Відповідає

Використання за призначенням: пожежна безпека.

Заступник начальника центру –
начальник відділу




Юрій ВОЛОДЬКО

Чинність сертифіката можна перевірити
в Реєстрі за тел. (38 044) 461-91-34

СД № 000065



ДЕРЖАВНИЙ ЦЕНТР СЕРТИФІКАЦІ ДСНС УКРАЇНИ
Україна, 01024, м. Київ, вул. Круглоуніверситетська, 20/1
Призначений орган № UA.TR.056

STATE CERTIFICATION CENTER OF SES OF UKRAINE
Ukraine, 01024, Kyiv, Str. Kruglouniversitetska, 20/1
Notified Body № UA.TR.056

ДОДАТОК 3

до сертифіката стабільності показників будівельної продукції
SUPPLEMENT TO THE CERTIFICATE OF CONSTANCY
OF PERFORMANCE OF THE CONSTRUCTION PRODUCT



10206
Сертифікація
продукції

Зареєстровано в Реєстрі №
Registered in the Register

DCS.CPR.056.0040-25

Термін дії з

29 серпня 2025

до

28 серпня 2028

Valid from/valid until

Показники суттєвих експлуатаційних характеристик згідно вимог
ДСТУ EN 54-21:2009 (тип 1, 2)

Суттєві характеристики	Вимоги розділів (пунктів) стандарту ДСТУ EN 54-21:2009	Визначений рівень або клас
Основні положення	4	Відповідає
Вимоги щодо функціонування	5	Відповідає
Вимоги щодо конструкції	7	Відповідає
Маркування	8	Відповідає
Електроживлення	9	Відповідає
Холод (за умов функціонування)	10.4	Відповідає
Вологе тепло, постійний режим (за умов функціонування)	10.5	Відповідає
Удар (за умов функціонування)	10.6	Відповідає
Вібрація синусоїдна (за умов функціонування)	10.7	Відповідає
Електромагнітна сумісність (ЕМС) (за умов функціонування)	10.8	Відповідає
Зміни напруги електроживлення (за умов функціонування)	10.9	Відповідає
Вологе тепло, постійний режим (тривале впливання)	10.10	Відповідає
Вібрація синусоїдна (тривале впливання)	10.11	Відповідає

Використання за призначенням: пожежна безпека.

Заступник начальника центру –
начальник відділу
Керівник

Юрій ВОЛОДЬКО




Чинність сертифіката можна перевірити
в Реєстрі за тел. (38 044) 461-91-34

СД № 000066



ДЕРЖАВНИЙ ЦЕНТР СЕРТИФІКАЦІЇ ДСНС УКРАЇНИ
Україна, 01024, м. Київ, вул. Круглоуніверситетська, 20/1
Призначений орган № UA.TR.056

STATE CERTIFICATION CENTER OF SES OF UKRAINE
Ukraine, 01024, Kyiv, Str. Kruglouniversitetska, 20/1
Notified Body № UA.TR.056

ДОДАТОК 4

до сертифіката стабільності показників будівельної продукції
SUPPLEMENT TO THE CERTIFICATE OF CONSTANCY
OF PERFORMANCE OF THE CONSTRUCTION PRODUCT



10206
Сертифікація
продукції

Зареєстровано в Реєстрі №
Registered in the Register

DCS.CPR.056.0040-25

Термін дії з

29 серпня 2025

до

28 серпня 2028

Valid from/valid until

Показники суттєвих експлуатаційних характеристик згідно вимог ДСТУ EN 54-25:2010 з поправкою №1:2019

Суттєві характеристики	Вимоги розділів (пунктів) стандарту ДСТУ EN 54-25:2010 з поправкою №1:2019	Визначений рівень або клас
Основні положення	4.1	Відповідає
Захищеність від загасання сигналу, обумовленого місцем розташування	4.2.1	Відповідає
Збереження сигналу тривоги	4.2.2	Відповідає
Ідентифікація компонента системи, який використовує радіозв'язок	4.2.3	Відповідає
Параметри приймача	4.2.4	Відповідає
Стойкість до завад	4.2.5	Відповідає
Втрата зв'язку	4.2.6	Відповідає
Антенна	4.2.7	Відповідає
Загальні положення	5.2	Відповідає
Устаткування електроживлення	5.3	Відповідає
Випробовування на впливання довкілля	5.4	Відповідає
Документація	6	Відповідає
Маркування	7	Відповідає
Випробовування на захищеність від згасання сигналу, обумовленого місцем розташування	8.2.2	Відповідає
Випробовування на збереження сигналу тривоги	8.2.3	Відповідає
Випробовування з ідентифікації компонентів системи, які використовують радіозв'язок	8.2.4	Відповідає
Перевіряння параметрів приймача	8.2.5	Відповідає
Випробовування на взаємні завади між системами, виготовленими одним виробником	8.2.6	Відповідає
Випробовування сумісності з іншими користувачами смуги частот	8.2.7	Відповідає
Випробовування на виявлення втрати зв'язку в лінії	8.2.8	Відповідає
Випробовування антени	8.2.9	Відповідає
Загальні положення	8.3.1	Відповідає
Програма випробовувань компонентів системи	8.3.2	Відповідає
Перевіряння строку експлуатації автономного джерела (джерел) живлення	8.3.3	Не застосовується до даної продукції
Випробовування видавання сигналу попередження про недостатній рівень напруги електроживлення	8.3.4	Не застосовується до даної продукції
Випробовування на зміну полярності	8.3.5	Не застосовується до даної продукції
Випробовування на повторність	8.3.6	Відповідає
Випробовування на відтворність	8.3.7	Відповідає
Сухе тепло (за умов функціонування)	8.3.9	Не застосовується до даної продукції
Сухе тепло (тривале впливання)	8.3.10	Не застосовується до даної продукції
Холод (за умов функціонування)	8.3.11	Відповідає
Вологе тепло, циклічне (за умов функціонування)	8.3.12	Не застосовується до даної продукції
Вологе тепло, сталий стан (за умов функціонування)	8.3.13	Відповідає
Вологе тепло, сталий стан (тривале впливання)	8.3.14	Відповідає
Корозійне впливання діоксиду сірки (SO ₂) (тривале впливання)	8.3.15	Не застосовується до даної продукції
Поштовх (за умов функціонування)	8.3.16	Не застосовується до даної продукції
Удар (за умов функціонування)	8.3.17	Відповідає
Вібрація синусоїдна (за умов функціонування)	8.3.18	Відповідає
Вібрація синусоїдна (тривале впливання)	8.3.19	Відповідає
Електромагнітна сумісність (ЕМС), випробовування на захищеність (за умов функціонування)	8.3.20	Відповідає

Використання за призначенням: пожежна безпека.

Заступник начальника центру –
начальник відділу
Керівник
Head

Юрій ВОЛОДЬКО

М.П.



Чинність сертифіката можна перевірити
в Реєстрі за тел. (38 044) 461-91-34

СД № 000067